

Porównanie tłumaczeń Powtórzonego 8:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Zapamiętaj też całą drogę,* te czterdzieści lat na pustyni, którą JAHWE, twój Bóg, cię prowadził, aby nauczyć cię uległości** i wypróbować – poznać, co jest w twoim sercu, czy będziesz przestrzegał Jego przykazań,*** czy nie. ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ <x>50 32:7</x>; <x>480 8:18</x>; <x>650 10:32</x>

²⁾ nauczyć uległości, עָנָה , ukorzyć.

³⁾ przykazań, wg qere, מִצְוֹתָי , pod. G; przykazania, wg ketiw, מִצְוֹת .